



DELTACO GAMING

4222406 GAM-I88

DM370



WIRELESS ULTRA-LIGHT GAMING MOUSE

DAN Brugermanual

DEU Benutzerhandbuch

ENG User manual

EST Kasutusjuhend

FIN Käyttöopas

FRA Manuel d'utilisation

HUN Felhasználói kézikönyv

LAV Lietošanas pamācība

LIT Naudojimo instrukcija

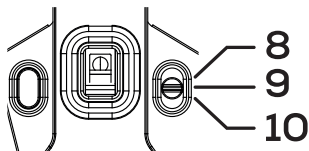
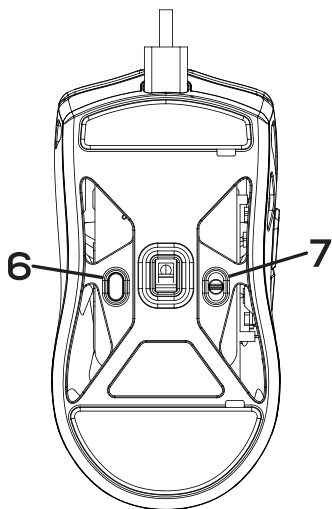
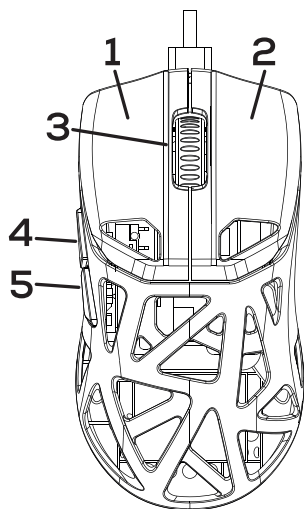
NLD Gebruiksaanwijzing

NOR Brukermanual

POL Instrukcja obsługi

SPA Manual del usuario

SWE Användarmanual



DAN

1. Venstre museknap
2. Højre museknap
3. Musens hjul-knap
4. Fremad-knap
5. Baglæns-knap
6. DPI-knap
7. Tænde/slukke knap
8. Knap i øverste position = enhed tændt og Bluetooth-tilstand
9. Knap i midterste position = kablet tilstand eller slukket
10. Knap i nederste position = enhed tændt og USB-modtagertilstand

Tænde/slukke knap

Brug knappen under musen til at tænde og slukke for musen.

Knap i øverste position = enhed tændt og Bluetooth-tilstand

Knap i midterste position = kablet tilstand eller slukket

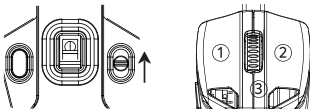
Knap i nederste position = enhed tændt og USB-modtagertilstand.

Tilslut med kabel



Tilslut USB-kablet til din computer. Den vil tændes og fungere i alle 3 tilstande.

Tilslut med Bluetooth

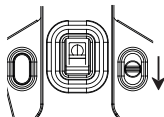


Skift tænd/sluk- knappen under musen til Bluetooth.

For at parre med Bluetooth skal du trykke

på og holde venstre museknap (1), højre museknap (2) og musehjulsknappen (3) nede i ca. 3 sekunder. Lysdioden vil bekræfte ved at blinke blåt.

Tilslut en USB-modtager



Skift tænd/sluk- knappen under musen til USB-modtagertilstand.

Tilslut USB-modtageren til en USB-port på din computer. De tilsluttes automatisk. Ingen drivere er nødvendige.

Hvis man har mistet sin USB-modtager, skal man gøre følgende:

1. Køb en ny USB-modtager.
2. Skift til USB-modtagertilstand.
3. Tryk og hold venstre museknap, højre museknap og musehjulsknappen nede i ca. 3 sekunder.
4. Musen vil blinke grønt.
5. Tilslut USB-modtageren til din computer.
6. USB-modtageren vil bekræfte ved at skifte grønt til slukket. Parring er vellykket.

Dvaletilstand

Efter 1 minuts inaktivitet går musen i dvaletilstand. Efter 20 minutters inaktivitet går musen i permanent dvaletilstand.

Flyt musen for at vække den fra dvaletilstand.

Tryk på en knap for at vække den fra den permanente dvaletilstand.

Efter 5 sekunder slukker LED-lampen.

Dobbelt tilstand

Du kan bruge musen som en trådløs mus eller som en kablet mus med det medfølgende kabel. I kablet tilstand vil musen også oplade batteriet. Hvis man tilslutter USB-kablet til computeren, vil den automatisk skifte til kablet tilstand, uanset hvilken forbindelse man har valgt på musen.

Men hvis man tilslutter USB-kablet til en

USB-væglader, vil den kun oplade musen og fortsætte med at arbejde i den valgte trådløse forbindelse.

Opladning

Oplad musen ved at tilslutte kablet til en USB-A-port på computeren.

Rødt blinkende lys angiver lavt batteriniveau.

Blåt statisk lys indikerer, at musen oplader.

Når den er fuldt opladet, slukkes lyset.

Software

Download softwaren fra

www.deltacogaming.com

Software er valgfrit. Musen fungerer normalt uden software. Yderligere funktioner er tilgængelige via softwaren.

DPI

Brug DPI-knappen til at ændre DPI.

Standardindstillingerne for DPI er:

400/800/1600/3200/4800/6400.

Tilpas DPI-indstillingerne ved hjælp af vores software.

Den maksimale DPI-indstilling via software er 12000.

Ændring af DPI ændrer også LED-farven.

400(gul)/800(blå)/1600(lilla)/

3200(grøn)/4800(rød)/6400(cyan)

Rengøring

Rengør produktet med en tør klud. Rengør ikke den indre elektronik. Rengør kun musens overflade.

Sikkerhedsanvisninger

1. Produktet skal opbevares tørt. Hold det væk fra alle væsker. Dette produkt er ikke vandtæt.
2. Undlad at åbne eller forsøge at reparere produktet selv.
3. Hold produktet og emballagen uden for børns rækkevidde for at forhindre ulykker og kvælningsfare.
4. Må ikke falde ned eller udsættes for stød.
5. Dette produkt har huller, stik ikke fingre eller skarpe genstande ind i det.

Garanti

Se venligst www.deltaco.eu for garantioplysninger.

Support

Du kan finde flere oplysninger om produktet på www.deltaco.eu.

Kontakt os via e-mail: help@deltaco.eu.

Bortskaffelse



Bortskaffelse af elektriske og elektroniske enheder EF-direktiv 2012/19/EU.

Dette produkt må ikke behandles som almindeligt husholdningsaffald, men skal afleveres på et indsamlingssted for genbrug af elektriske og elektroniske enheder. Du kan få yderligere oplysninger hos din kommune, kommunens affaldshåndtering eller hos den forhandler, hvor du har købt produktet.

DEU

1. Linke Maustaste
2. Rechte Maustaste
3. Mausradtaste
4. Vorwärts-Taste
5. Rückwärtstaste
6. DPI-Taste
7. Ein/Aus-Schalter
8. Schalter in oberer Position = Power ein und Bluetooth-Modus
9. Schalter in mittlerer Position = kabelgebundener Modus oder aus
10. Schalter in der unteren Position = Einschalten und USB-Empfängermodus

Ein/Aus-Schalter

Um die Maus ein- oder auszuschalten, verwenden Sie den Schalter an der Unterseite der Maus.

Schalter in oberer Position = Einschalten und Bluetooth-Modus.

Schalter in der mittleren Position = Kabelgebundener Modus oder aus.

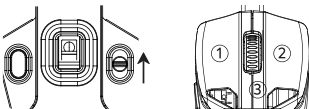
Schalter in der unteren Position = Einschalten und USB-Empfängermodus.

Kabelverbunden



Schließen Sie das USB-Kabel an Ihren Computer an. Das Gerät schaltet sich ein und funktioniert in allen 3 Modi.

Bluetooth-Verbindung

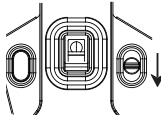


Stellen Sie den Ein/Aus-Schalter unter der Maus

auf Bluetooth um.

Zum Koppeln mit Bluetooth halten Sie die linke Maustaste (1), die rechte Maustaste (2) und die Mausradtaste (3) etwa 3 Sekunden lang gedrückt. Die LED blinkt zur Bestätigung blau.

USB-Empfänger anschließen



Schalten Sie den Ein/Aus-Schalter an der Unterseite der Maus in den USB-Empfängermodus.

Schließen Sie den USB-Empfänger an einen USB-Anschluss an Ihrem Computer an. Die Verbindung wird automatisch hergestellt. Es werden keine Treiber benötigt.

Wenn Sie Ihren USB-Empfänger verloren haben, gehen Sie wie folgt vor:

1. Kaufen Sie einen neuen USB-Empfänger.
2. Wechseln Sie in den USB-Empfängermodus.
3. Halten Sie die linke Maustaste, die rechte Maustaste und die Mausradtaste etwa 3 Sekunden lang gedrückt.
4. Die Maus wird grün blinken.
5. Schließen Sie den USB-Empfänger an Ihren Computer an.
6. Der USB-Empfänger bestätigt dies, indem er von grün auf Aus wechselt. Das Pairing ist erfolgreich.

Ruhemodus

Nach 1 Minute Inaktivität geht die Maus in den Ruhezustand über. Nach 20 Minuten Inaktivität wechselt die Maus in den Tiefschlaf.

Bewegen Sie die Maus, um sie aus dem Ruhezustand aufzuwecken.

Drücken Sie eine Taste, um sie aus dem Tiefschlaf zu wecken.

Nach 5 Sekunden erlischt die LED.

Doppelter Modus

Sie können die Maus als kabellose Maus oder als kabelgebundene Maus mit dem

mitgelieferten Kabel verwenden.
Im kabelgebundenen Modus lädt die Maus auch die Batterie auf.

Wenn Sie das USB-Kabel an Ihren Computer anschließen, wechselt es automatisch in den kabelgebundenen Modus, unabhängig von der gewählten Verbindung an der Maus.

Wenn Sie das USB-Kabel jedoch an ein USB-Wandladegerät anschließen, wird die Maus nur aufgeladen und arbeitet weiterhin mit der gewählten kabellosen Verbindung.

Ladevorgang

Laden Sie die Maus auf, indem Sie das Kabel an einen USB-A-Anschluss an Ihrem Computer anschließen.

Blinkendes rotes Licht zeigt einen niedrigen Batteriestand an.

Blaues statisches Licht zeigt an, dass die Maus geladen wird.

Wenn die Maus vollständig aufgeladen ist, schaltet sich das Licht aus.

Software

Laden Sie die Software von www.deltacogaming.com herunter.
Die Software ist optional. Die Maus funktioniert auch ohne Software normal.
Zusätzliche Funktionen sind über die Software verfügbar.

DPI

Verwenden Sie die Schaltfläche DPI, um die DPI-Einstellung zu ändern.
Die Standard-DPI-Einstellungen sind:
400/800/1600/3200/4800/6400.
Passen Sie die DPI-Einstellungen mit unserer Software an.
Die maximale DPI-Einstellung über die Software beträgt 12000.
Beim Ändern der DPI ändert sich auch die Farbe der LED.
400(Gelb)/800(Blau)/1600(Lila)/3200(Grün)/4800(Rot)/6400(Cyan).

Reinigung

Reinigen Sie das Produkt mit einem trockenen

Tuch. Reinigen Sie nicht die innere Elektronik.
Reinigen Sie nur die Oberfläche der Maus.

Sicherheitshinweise

1. Halten Sie das Produkt trocken. Halten Sie es von allen Flüssigkeiten fern. Dieses Produkt ist nicht wasserdicht.
2. Öffnen Sie das Produkt nicht und versuchen Sie nicht, es selbst zu reparieren.
3. Bewahren Sie das Produkt und die Verpackung außerhalb der Reichweite von Kindern auf, um Unfälle und Erstickungsgefahren zu vermeiden.
4. Lassen Sie das Gerät nicht fallen und setzen Sie es keinen Stößen aus.
5. Dieses Produkt hat Löcher; stecken Sie keine Finger oder scharfen Gegenstände hinein.

Garantie

Informationen zur Garantie finden Sie unter www.deltaco.eu.

Unterstützung

Weitere Informationen zu den Produkten finden Sie unter www.deltaco.eu.
Kontaktieren Sie uns per E-Mail: help@deltaco.eu.

Entsorgung



WEEE-Richtlinie 2012/19/EU zur Entsorgung von elektrischen und elektronischen Geräten
Dieses Produkt darf nicht als normaler Haushaltsabfall behandelt werden, sondern muss bei einer Sammelstelle für das Recycling von elektrischen und elektronischen Geräten abgegeben werden. Weitere Informationen erhalten Sie von Ihrer Gemeindeverwaltung, den kommunalen Entsorgungsbetrieben oder dem Händler, bei dem Sie das Produkt gekauft haben.

ENG

1. Left mouse button
2. Right mouse button
3. Mouse wheel button
4. Forward button
5. Backward button
6. DPI button
7. On/Off switch
8. Switch in top position = Power on and Bluetooth mode
9. Switch in middle position = Wired mode or off
10. Switch in bottom position = Power on and USB receiver mode

On/off switch

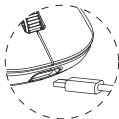
To turn the mouse on or off use the switch underneath the mouse.

Switch in top position = Power on and Bluetooth mode.

Switch in middle position = Wired mode or off.

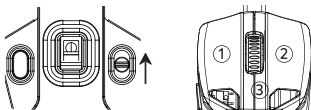
Switch in bottom position = Power on and USB receiver mode.

Connect wired



Connect the USB cable to your computer. It will turn on and work in all of the 3 modes.

Connect Bluetooth

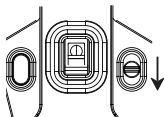


Change the on/off switch underneath the mouse to Bluetooth.

To pair with Bluetooth, press and hold, left mouse button (1), right mouse button (2)

and the mouse wheel button (3) for about 3 seconds. The LED will confirm by flashing blue.

Connect USB receiver



Change the on/off switch underneath the mouse to USB receiver mode.

Connect the USB receiver to a USB port on your computer. They will connect automatically. No drivers are needed.

If you lost your USB receiver do the following:

1. Buy a new USB receiver.
2. Change to USB receiver mode.
3. Press and hold the left mouse button, right mouse button and the mouse wheel button for about 3 seconds.
4. The mouse will flash green.
5. Connect the USB receiver to your computer.
6. The USB receiver will confirm by changing green to off. Pairing is successful.

Sleep mode

After 1 minutes of inactivity the mouse will enter sleep mode. After 20 minutes of inactivity the mouse will enter deep sleep.

Move the mouse to wake it from sleep mode.

Press a button to wake it from deep sleep.

After 5 seconds the LED will turn off.

Double modes

You can use the mouse as a wireless mouse or as a wired mouse with the included cable.

During wired mode the mouse will also charge the battery.

If you connect the USB cable to your computer, it will automatically change to wired mode regardless of the chosen connection on the mouse.

But if you connect the USB cable into a USB wall charger, it will only charge the mouse and continue to operate in the chosen wireless connection.

Charging

Charge the mouse by connecting the cable to a USB-A port on your computer.

Flashing red light indicates low battery.

Blue static light indicates that the mouse is charging.

When fully charged the light will turn off.

Software

Download the software from

www.deltacogaming.com

Software is optional. The mouse will function normally without software. Additional functions are available via the software.

DPI

Use the DPI button to change the DPI. The default DPI settings are:

400/800/1600/3200/4800/6400.

Customize the DPI settings by using our software.

Max DPI setting via software is 12000.

Changing DPI also changes the LED colour.

400(Yellow)/800(Blue)/1600(Purple)/

3200(Green)/4800(Red)/6400(Cyan).

Cleaning

Clean the product by using a dry cloth. Do not clean the inner electronics. Only clean the surface of the mouse.

Safety instructions

1. Keep the product dry. Keep it away from all liquids. This product is not waterproof.
2. Do not open up or try to repair the product by yourself.
3. Keep the product and packaging out of reach of children to prevent accidents and choke hazards.
4. Do not drop or expose to shock damage.
5. This product has holes, do not put fingers or any sharp objects inside.

Warranty

Please, see www.deltaco.eu for warranty information.

Support

More product information can be found at www.deltaco.eu.

Contact us by e-mail: help@deltaco.eu.

Disposal



Disposal of electric and electronic devices EC Directive 2012/19/EU.

This product is not to be treated as regular household waste but must be returned to a collection point for recycling electric and electronic devices. Further information is available from your municipality, your municipality's waste disposal services, or the retailer where you purchased your product.

EST

1. Vasak hiirenupp
2. Parema hiirenupu
3. Hiireratta nupp
4. Nupp edasi
5. Nupp tagasi
6. DPI nupp
7. Sisse/välja lüliti
8. Lüliti ülemises asendis = sisse lülitatud ja Bluetooth-režiim
9. Lüliti keskmises asendis = juhtmega režiim või välja lülitatud
10. Lüliti alumises asendis = sisse lülitatud ja USB-vastuvõtja režiim

Sisse/välja lüliti

Hiire sisse või välja lülitamiseks kasutage hiire all asuvat lüliti.

Lüliti ülemises asendis = sisse lülitatud ja Bluetooth-režiim.

Lüliti keskmises asendis = juhtmega režiim või välja lülitatud.

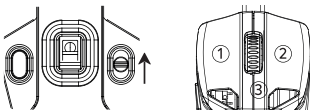
Lüliti alumises asendis = sisse lülitatud ja USB-vastuvõtja režiim.

Juhtmega ühendamine



Ühendage USB-kaabel oma arvutiga. See lülitub sisse ja töötab kõigis 3 režiimis.

Bluetoothiga ühendamine

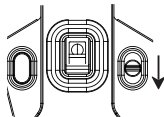


Lülitage hiire all olev sisse/välja lüliti Bluetoothi.

Bluetoothiga sidumiseks vajutage ja hoidke all

vasakut hiirenuppu (1), paremat hiirenuppu (2) ja hiireratta nuppu (3) umbes 3 sekundit. Valgusdiod kinnitab seda sinise vilkumisega.

USB-vastuvõtja ühendamine



Lülitage hiire all olev sisse/välja lüliti USB-vastuvõtja režiimile.

Ühendage USB-vastuvõtja oma arvuti USB-porti. Need ühenduvad automaatselt. Draiverid ei ole vajalikud.

Kui olete oma USB-vastuvõtja kaotanud, tehke järgmist:

1. Ostke uus USB-vastuvõtja.
2. Lülitage USB-vastuvõtja režiimile.
3. Vajutage ja hoidke all vasakut hiirenuppu, paremat hiirenuppu ja hiireratta nuppu umbes 3 sekundit.
4. Hiir vilgub roheliselt.
5. Ühendage USB-vastuvõtja arvutiga.
6. USB-vastuvõtja kinnitab seda, lülitades roheliseks ja välja. Sidumine on edukas.

Unerežiim

Pärast 1-minutist tegevusetust lülitub hiir unerežiimi. Pärast 20-minutist tegevusetust lülitub hiir sügavasse unne.

Liigutage hiirt, et äratada see unerežiimist.

Vajutage nuppu, et äratada see sügavast unest. 5 sekundi pärast kustub LED-tuli.

Topeltrežiimid

Saate hiirt kasutada juhtmevaba hiirena või lisatud kaabli abil juhtmega hiirena.

Juhtmega režiimis laeb hiir ka akut.

Kui ühendate USB-kaabli oma arvutiga, lülitub see automaatselt juhtmega režiimi, sõltumata hiirel valitud ühendusest.

Kui aga ühendate USB-kaabli USB-seinalaadija külge, laeb see ainult hiirt ja jätkab tööd valitud juhtmeta ühendusega.

Laadimine

Laadige hiirt, ühendades kaabli oma arvuti USB-A porti.

Punaselt vilkuv tuli näitab aku tühjenemist. Sinine pidev tuli näitab, et hiir on laadimas. Kui see on täielikult laetud, tuli kustub.

Tarkvara

Laadige tarkvara alla aadressilt www.deltacogaming.com

Tarkvara on valikuline. Hiir töötab normaalselt ilma tarkvarata. Tarkvara kaudu on saadaval lisafunktsioonid.

DPI

Kasutage DPI nuppu DPI muutmiseks. Vaikimisi DPI seaded on: 400/800/1600/3200/4800/6400.

Kohandage DPI seadeid meie tarkvara kasutades.

Maksimaalne DPI seade tarkvara kaudu on 12000.

DPI muutmine muudab ka valgusdiodi värvi. 400 (kollane) / 800 (sinine) / 1600 (lilla) / 3200 (roheline) / 4800 (punane) / 6400 (tsüaan).

Puhastamine

Puhastage toodet kuiva lapiga. Ärge puhastage sisemist elektroonikat. Puhastage ainult hiire pinda.

Ohutusjuhised

1. Hoidke toode kuivana. Hoidke see eemal kõigist vedelikest. See toode ei ole veekindel.
2. Ärge avage toodet ega püüdke seda ise remontida.
3. Õnnetuste ja lämbumisohu ennetamiseks hoidke toodet ja pakendit väljaspool laste käeulatus.
4. Ärge laske neil maha kukkuda ega saada löögikahjustusi.
5. Sellel tootel on augud, ärge viige sõrmi ega teravaid esemeid seadme sisse.

Garantii

Garantiiteabe kohta vaadake palun www.deltaco.eu.

Tugi

Täiendavat tooteteavet leiate aadressil www.deltaco.eu.

Võtke meiega ühendust e-posti teel: help@deltaco.eu.

Käitlemine



Elektri- ja elektroonikaseadmete käitlemine EÜ direktiiv 2012/19/EL

Seda toodet ei tohi käsitseda tavapäraste majapidamisjäätmetena, vaid see tuleb tagastada elektri- ja elektroonikaseadmete ümbertöötlemise kogumispunkti. Täiendav teave on saadaval teie omavalitsuselt, teie omavalitsuse jäätmekäitlusteenuselt või müüjalt, kelle käest te toote ostsite.

FIN

1. Hiiren vasen painike
2. Hiiren oikea painike
3. Hiiren pyörän painike
4. Eteenpäin -painike
5. Taaksepäin -painike
6. DPI-painike
7. On/Off-kytkin
8. Kytkin yläasentoon = Virta päälle ja Bluetooth-tila
9. Kytkin keskiasennossa = Langallinen tila tai pois päältä
10. Kytkin alasentoon = Virta päälle ja USB-vastaanottimen tila

Virtakytkin

Kytke hiiri päälle tai pois käytöstä hiiren alla olevalla kytkimellä.

Kytkin yläasentoon = Virta päälle ja Bluetooth-tila.

Vaihda keskiasentoon = Langallinen tila tai pois päältä.

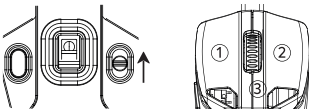
Kytke alasentoon = Virta päälle ja USB-vastaanottimen tila.

Yhdistä langallinen



Liitä USB-kaapeli tietokoneeseen. Se käynnistyy ja toimii kaikissa kolmessa tilassa.

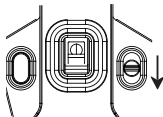
Yhdistä Bluetooth



Vaihda hiiren alla oleva virtakytkin Bluetoothiksi. Jos haluat muodostaa pariliitoksen Bluetoothiin kanssa, pidä hiiren vasenta painiketta (1), hiiren

oikeaa painiketta (2) ja hiiren pyöränpainiketta (3) painettuna noin 3 sekunnin ajan. LED vahvistaa vilkkuen sinisenä.

Liitä USB-vastaanotin



Vaihda hiiren alla oleva virtakytkin USB-vastaanottintilaan.

Liitä USB-vastaanotin tietokoneen USB-porttiin.

Ne muodostavat yhteyden automaattisesti.

Kuljettajia ei tarvita.

Jos kadotit USB-vastaanottimen, toimi seuraavasti:

1. Osta uusi USB-vastaanotin.
2. Vaihda USB-vastaanottimen tilaan.
3. Pidä hiiren vasenta painiketta, hiiren oikeaa painiketta ja hiiren pyöränpainiketta painettuna noin 3 sekunnin ajan.
4. Hiiri vilkkuu vihreänä.
5. Liitä USB-vastaanotin tietokoneeseen.
6. USB-vastaanotin vahvistaa vaihtamalla vihreän asetukseksi pois päältä. Pariliitos onnistui.

Lepotila

Yhden minuutin käyttämättömyyden jälkeen hiiri siirtyy lepotilaan. 20 minuutin passiivisuuden jälkeen hiiri siirtyy syvään uneen. Siirrä hiirtä herättääksesi sen lepotilasta. Paina painiketta herättääksesi sen syvästä unesta.

5 sekunnin kuluttua LED-valo sammuu.

Kaksinkertaiset tilat

Voit käyttää hiirtä langattomana hiirenä tai langallisena hiirenä mukana toimitetulla kaapelilla.

Langallisen tilan aikana hiiri lataa myös akun.

Jos liität USB-kaapelin tietokoneeseen, se muuttuu automaattisesti langalliseen tilaan hiiren valitusta yhteydestä riippumatta.

Mutta jos liität USB-kaapelin USB-seinälaturiin, se lataa vain hiiren ja jatkaa toimintaansa

valitussa langattomassa yhteydessä.

Lataus

Lataa hiiri kytkemällä kaapeli tietokoneen USB-A-porttiin.

Vilkkuva punainen valo osoittaa, että akku on alhainen.

Sininen staattinen valo osoittaa, että hiiri latautuu.

Kun valo on ladattu täyteen, valo sammuu.

Ohjelmisto

Lataa ohjelmisto osoitteesta

www.deltacogaming.com

Ohjelmisto on valinnainen. Hiiri toimii normaalisti ilman ohjelmistoa. Lisätoiminnot ovat saatavilla ohjelmiston kautta.

DPI

Muuta DPI-painiketta DPI-painikkeella.

Oletusarvoiset DPI-asetukset ovat:

400/800/1600/3200/4800/6400.

Mukauta DPI-asetuksia ohjelmistomme avulla.

Suurin DPI-asetus ohjelmiston kautta on 12000.

DPI:n muuttaminen muuttaa myös LED-väriä.

400 (keltainen) /800 (sininen) /1600 (violetti) /3200 (vihreä) /4800 (punainen) /6400 (syaani).

Puhdistus

Puhdista tuote kuivalla liinalla. Älä puhdista sisäelektronikkaa. Puhdista vain hiiren pinta.

Turvallisuusohjeet

1. Pidä tuote kuivana. Pidä se poissa nesteistä. Tämä tuote ei ole vedenkestävä.
2. Älä avaa tai yritä korjata tuotetta itse.
3. Pidä tuote ja sen pakkaus poissa lasten ulottuvilta onnettomuuksien ja tukehtumisvaaran estämiseksi.
4. Älä pudota tuotetta tai altista sitä iskuille.
5. Tässä tuotteessa on reikiä – älä työnnä sormia tai teräviä esineitä sisään.

Takuu

Katso takuuehdot osoitteesta:

www.deltaco.eu

Tuki

Lisätietoja tuotteesta: www.deltaco.eu

Ota yhteyttä sähköpostitse: help@deltaco.eu

Hävittäminen



Sähkölaitteiden kierrätys – EU-direktiivi 2012/19/EU

Tätä tuotetta ei saa hävittää tavallisen kotitalousjätteen mukana. Se on toimitettava sähkö- ja elektroniikkalaitteiden keräyspisteeseen kierrätettäväksi. Lisätietoa saat kunnaltasi, jätehuollosta tai jälleenmyyjältäsi.

FRA

1. Bouton gauche de la souris
2. Bouton droit de la souris
3. Bouton de roue de souris
4. Bouton Forward
5. Bouton Backward
6. Bouton DPI
7. Interrupteur marche/arrêt
8. Interrupteur en position haute = Mise sous tension et mode Bluetooth
9. Interrupteur en position centrale = mode câblé ou désactivé
10. Interrupteur en position basse = Mise sous tension et mode récepteur USB

Interrupteur marche/arrêt

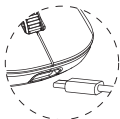
Pour allumer ou éteindre la souris, utilisez l'interrupteur situé sous la souris.

Interrupteur en position haute = Mise sous tension et mode Bluetooth.

Interrupteur en position centrale = mode câblé ou désactivé.

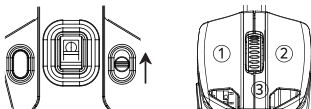
Interrupteur en position basse = Mise sous tension et mode récepteur USB.

Connecter les câbles



Connectez le câble USB au port USB de votre ordinateur. Il s'allume et fonctionne dans les 3 modes.

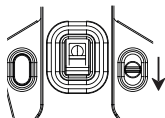
Connecter Bluetooth



Changez l'interrupteur marche/arrêt situé sous la souris pour Bluetooth.

Pour coupler avec Bluetooth, appuyez et maintenez enfoncés le bouton gauche de la souris (1), le bouton droit de la souris (2) et le bouton de la molette de la souris (3) pendant environ 3 secondes. La DEL confirme en clignotant en bleu.

Connecter le récepteur USB



Changez l'interrupteur marche/arrêt situé sous la souris en mode récepteur USB.

Connectez le récepteur USB à un port USB de votre ordinateur. Ils se connecteront automatiquement. Pas besoin de chauffeurs.

Si vous avez perdu votre récepteur USB, procédez comme suit :

1. Achetez un nouveau récepteur USB.
2. Changez en mode récepteur USB.
3. Appuyez et maintenez enfoncés le bouton gauche de la souris, le bouton droit de la souris et le bouton de la roulette de la souris pendant environ 3 secondes.
4. La souris clignote en vert.
5. Connectez le récepteur USB à votre ordinateur.
6. Le récepteur USB confirme en passant du vert à l'éteint. L'appariement est réussi.

Mode veille

Après 1 minute d'inactivité, la souris passe en mode veille. Après 20 minutes d'inactivité, la souris entre en veille renforcée.

Déplacez la souris pour la sortir du mode veille. Appuyez sur un bouton pour le réveiller de la veille renforcée.

Après 5 secondes, la LED s'éteindra.

Modes doubles

Vous pouvez utiliser la souris comme souris sans fil ou comme souris filaire grâce au câble fourni.

En mode câblé, la souris charge également la

batterie.

Si vous connectez le câble USB à votre ordinateur, il passera automatiquement en mode câblé, quelle que soit la connexion choisie sur la souris.

Mais si vous connectez le câble USB à un chargeur mural USB, celui-ci ne fera que charger la souris et continuera à fonctionner avec la connexion sans fil choisie.

Chargement

Chargez la souris en connectant le câble à un port USB-A de votre ordinateur.

Le voyant rouge clignotant indique que la pile est faible.

Une lumière statique bleue indique que la souris est en cours de chargement.

Lorsque la charge est complète, la DEL s'éteint.

Logiciel

Téléchargez le logiciel à partir de www.deltacogaming.com.

Le logiciel est facultatif. La souris fonctionnera normalement sans logiciel. Des fonctions supplémentaires sont disponibles par le logiciel.

DPI

Utilisez le bouton DPI pour modifier le DPI. Les paramètres DPI par défaut sont: 400/800/1600/3200/4800/6400.

Personnalisez les paramètres DPI en utilisant notre logiciel.

Le paramètre DPI max par le logiciel est 12000.

Changer le DPI modifie également la couleur de la DEL.

400(Yellow)/800(Blue)/1600(Purple)/
(Green)/4800(Red)/6400(Cyan).

Nettoyage

Nettoyez le produit à l'aide d'un chiffon sec.

Ne nettoyez pas l'électronique intérieure.

Nettoyez seulement la surface de la souris.

Consignes de sécurité

1. Garder le produit au sec. Tenez-le éloigné

de tout liquide. Ce produit n'est pas étanche.

2. N'ouvrez pas le produit et n'essayez pas de le réparer vous-même.

3. Conservez le produit et son emballage hors de portée des enfants afin d'éviter les accidents et les risques d'étouffement.

4. Ne pas faire tomber l'appareil ou l'exposer à des chocs.

5. Ce produit a des trous, ne mettez pas de doigts ou d'objets pointus à l'intérieur.

Garantie

Veuillez consulter le site www.deltaco.eu pour obtenir des informations sur la garantie.

Assistance

Pour de plus amples informations sur les produits, voir : www.deltaco.eu.

Contactez-nous par courriel : help@deltaco.eu.

Élimination



Mise au rebut des appareils électriques et électroniques Directive européenne 2012/19/EU.

Ce produit ne doit pas être traité comme un déchet ménager ordinaire, mais doit être remis à un point de collecte pour le recyclage des appareils électriques et électroniques.

De plus amples informations sont disponibles auprès de votre municipalité, des services d'élimination des déchets de votre municipalité ou du détaillant où vous avez acheté votre produit.

HUN

1. Bal egérgomb
2. Jobb egérgomb
3. Egérkerék gomb
4. Előre gomb
5. Hátra gomb
6. DPI gomb
7. Be/ki kapcsoló
8. Kapcsoló felső állásban = bekapcsolt állapot és Bluetooth üzemmód
9. Kapcsoló középső állásban = vezetékes üzemmód vagy kikapcsolva
10. Kapcsoló alsó állásban = bekapcsolt állapot és USB-vevő üzemmód

Be/ki kapcsoló

Az egér be- és kikapcsolásához használja az egér alatti kapcsolót.

Kapcsoló felső állásban = bekapcsolás és Bluetooth üzemmód.

Kapcsoló középső állásban = vezetékes üzemmód vagy kikapcsolva.

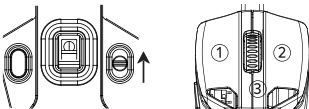
Kapcsoló alsó állásban = bekapcsolás és USB-vevő üzemmód.

Vezetékes csatlakoztatás



Csatlakoztassa az USB-kábelt a számítógéphez. Mind a 3 üzemmódban bekapcsol és működik.

Bluetooth csatlakoztatása

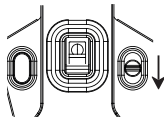


Állítsa át az egér alatti be/ki kapcsolót Bluetooth-ra.

A Bluetooth párosításhoz tartsa lenyomva

a bal egérgombot (1), a jobb egérgombot (2) és az egérkerék gombot (3) körülbelül 3 másodpercig. A LED kék villogással erősíti meg.

USB-vevő csatlakoztatása



Állítsa át az egér alatti be/ki kapcsolót USB-vevő üzemmódra.

Csatlakoztassa az USB-vevőt a számítógép USB-portjához. Automatikusan csatlakoznak. Nincs szükség meghajtókra.

Ha elveszítette az USB-vevőjét, tegye a következőt:

1. Vegyen egy új USB-vevőt.
2. Váltson USB-vevő üzemmódra.
3. Tartsa lenyomva a bal egérgombot, a jobb egérgombot és az egérkerék gombot körülbelül 3 másodpercig.
4. Az egér zölden villog.
5. Csatlakoztassa az USB-vevőt a számítógéphez.
6. Az USB-vevő megerősíti azzal, hogy zöld fényről kikapcsol. Sikeres párosítás

Alvó üzemmód

1 perc inaktivitás után az egér alvó üzemmódba lép. 20 perc inaktivitás után az egér mély alvásba lép.

Mozgassa az egeret az alvó üzemmódból való felébresztéshez.

Nyomjon meg egy gombot a mély alvásból való felébresztéshez.

5 másodperc múlva a LED kialszik.

Dupla üzemmód

Az egeret vezeték nélküli egérként vagy a mellékelt kábellel vezetékes egérként is használhatja.

Vezetékes üzemmódban az egér az akkumulátort is tölti.

Ha csatlakoztatja az USB-kábelt a számítógéphez, az egér automatikusan

vezetékes üzemmódra vált, függetlenül az egéren kiválasztott csatlakozástól. Ha azonban az USB-kábelt egy USB-fali töltőhöz csatlakoztatja, akkor az csak tölti az egeret, és a választott vezeték nélküli kapcsolaton belül működik tovább.

Töltés

Töltse fel az egeret, ha a kábelt a számítógép USB-A portjához csatlakoztatja.

A villogó piros fény az akkumulátor alacsony töltöttségét jelzi.

Kék statikus fény jelzi, hogy az egér töltődik.

Ha teljesen feltöltődött, a fény kialszik.

Szoftver

Töltse le a szoftvert a www.deltacogaming.com weboldalról.

A szoftver opcionális. Az egér szoftver nélkül is normálisan működik. A szoftveren keresztül további funkciók is elérhetők.

DPI

A DPI gomb segítségével módosíthatja a DPI értékét. Az alapértelmezett DPI-beállítások a következők: 400/800/1600/3200/4800/6400.

Testreszabhatja a DPI-beállításokat szoftverünk segítségével.

A szoftveres DPI-beállítás maximális értéke 12 000.

A DPI megváltoztatása a LED színét is megváltoztatja.

400(sárga)/800(kék)/1600(lila)/3200(zöld)/4800(piros)/6400(cíánkék).

Tisztítás

A terméket száraz ronggyal tisztítsa. Ne tisztítsa a belső elektronikát. Csak az egér felületét tisztítsa.

Biztonsági utasítások

1. Tartsa szárazon a terméket. Tartsa távol minden folyadéktól. A termék nem vízálló.
2. Ne nyissa fel a terméket, és ne próbálja meg saját maga megjavítani.
3. A balesetek és a fulladásveszély megelőzése érdekében tartsa a terméket és a csomagolást

gyermekek számára elérhetetlen helyen.

4. Ne ejtse le, és ne tegye ki ütésnek.

5. Ez a termék lyukakkal rendelkezik, ne tegye bele az ujjait vagy bármilyen éles tárgyat.

Garancia

A garanciális információkat lásd a www.deltaco.eu oldalon.

Ügyfélszolgálat

További termékinformációk a www.deltaco.eu oldalon találhatók.

Lépjen kapcsolatba velünk e-mailben: help@deltaco.eu.

Ártalmatlanítás



Elektromos és elektronikus eszközök ártalmatlanítása 2012/19/EU EK-irányelv. Ezt a terméket nem szabad a szokásos háztartási hulladékként kezelni, hanem az elektromos és elektronikus eszközök újrahasznosítására szolgáló gyűjtőhelyen kell leadni. További információkat az Ön önkormányzatánál, az önkormányzat hulladékkezelési szolgálatánál vagy annál a kiskereskedőnél kaphat, ahol a terméket vásárolta.

LAV

1. Kreisā datora peles poga
2. Labā datora peles poga
3. Datora peles ritenīša poga
4. Poga "Uz priekšu"
5. Poga "Atpakaļ"
6. DPI poga
7. Ieslēgšanas/izslēgšanas slēdzis
8. Slēdzis augšējā pozīcijā = Ieslēgšana un Bluetooth režīms
9. Slēdzis vidējā pozīcijā = vadu režīms vai izslēgšana
10. Slēdzis apakšējā pozīcijā = Ieslēgšana un USB uztvērēja režīms

Ieslēgšanas/izslēgšanas slēdzis

Lai ieslēgtu vai izslēgtu datoru peli, izmantojiet slēdzi zem datora peles.

Slēdzis augšējā pozīcijā = Ieslēgšana un Bluetooth režīms.

Slēdzis vidējā pozīcijā = Vadu režīms vai izslēgšana.

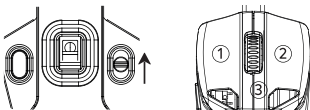
Slēdzis apakšējā pozīcijā = Ieslēgšana un USB uztvērēja režīms.

Kabeļa pievienošana



Pievienojiet USB kabeli datoram. Peli ieslēgsies un darbosies visos 3 režīmos.

Bluetooth savienojums

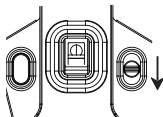


Nomainiet ieslēgšanas/izslēgšanas slēdzi zem peles uz Bluetooth.

Lai savienotu ar Bluetooth, nospiediet un

turiet nospiestu kreiso peles pogu (1), labo peles pogu (2) un peles ritenīša pogu (3) aptuveni 3 sekundes. Tas tiks apstiprināts, LED indikatoram mirgojot zilā krāsā.

USB uztvērēja pievienošana



Pārslēdziet ieslēgšanas/izslēgšanas slēdzi zem peles uz USB uztvērēja režīmu.

Savienojiet USB uztvērēju ar datora USB portu. Tie tiks savienoti automātiski. Nav nepieciešami draiveri.

Ja esat pazaudējis USB uztvērēju, rīkojieties šādi:

1. Iegādājieties jaunu USB uztvērēju.
2. Pārslēdziet uz USB uztvērēja režīmu.
3. Nospiediet un aptuveni 3 sekundes turiet nospiestu peles kreiso pogu, peles labo pogu un peles ritenīša pogu.
4. Peli mirgo zaļā krāsā.
5. Savienojiet USB uztvērēju ar datoru.
6. USB uztvērējs to apstiprinās, mainot zaļo krāsu uz izslēgtu. Savienošana pāri ir veiksmīga.

Miega režīms

Pēc 1 minūtes neaktivitātes datora pele pāriet miega režīmā. Pēc 20 neaktivitātes minūtēm datora pele pāriet dziļā miega režīmā.

Pārvietojiet datoru peli, lai to pamodinātu no miega režīma.

Nospiediet pogu, lai to pamodinātu no dziļā miega režīma.

Pēc 5 sekundēm gaismas diode nodzīsīs.

Dubultie režīmi

Jūs varat izmantot peli kā bezvadu peli vai kā vadu peli, izmantojot komplektācijā iekļauto kabeli.

Vadu režīmā pele arī uzlādēs akumulatoru.

Savienojot USB kabeli ar datoru, datora pele automātiski pārslēgsies vadu režīmā neatkarīgi no izvēlēta peles savienojuma.

Taču, ja USB kabeli pievienosiet USB sienas

lādētājam, tas tikai uzlādēs peli un turpinās darboties izvēlētajā bezvadu savienošanas režīmā.

Uzlāde

Uzlādējiet datora peli, pievienojot kabeli datora USB-A portam.

Mirgojoša sarkana gaisma norāda uz zemu akumulatora uzlādes līmeni.

Zilā statiskā gaisma norāda, ka pele tiek uzlādēta.

Pēc pilnīgas uzlādes LED izslēgsies.

Programmatūra

Lejupielādējiet programmatūru no www.deltacogaming.com

Programmatūra nav obligāta. Datora pele darbosies normāli arī bez programmatūras. Izmantojot programmatūru, ir pieejamas papildu funkcijas.

DPI

Izmantojiet DPI pogu, lai mainītu DPI. Standarta DPI iestatījumi ir: 400/800/1600/3200/4800/6400.

Pielāgojiet DPI iestatījumus, izmantojot mūsu programmatūru.

Maksimālais DPI iestatījums, izmantojot programmatūru, ir 12000.

DPI maiņa arī maina LED krāsu.

400(Dzeltena)/800(Zila)/1600(Violeta)/3200(Zaļa)/4800(Sarkana)/6400(Ciāna).

Tīrīšana

Izstrādājumu notīriet, izmantojot sausu drānu. Netīriet iekšējo elektroniku. Tīriet tikai peles virsmu.

DROŠĪBAS INSTRUKCIJAS

1. Uzglabājiet izstrādājumu sausu. Sargājiet to no jebkādiem šķidrumiem. Šis izstrādājums nav ūdensizturīgs.
2. Neatveriet un nemēģiniet remontēt izstrādājumu paši.
3. Lai novērstu nelaimes gadījumu un aizrīšanās risku, produktu un iepakojumu glabājiet bērniem nepieejamā vietā.

4. Nenometiet izstrādājumu un nepakļaujiet trieciena iedarbībai.

5. Šim izstrādājumam ir caurumi, nebāziet iekšā pirkstus vai citus asus priekšmetus.

Garantija

Garantijas informāciju skatiet www.deltaco.eu.

Atbalsts

Plašāka informācija par izstrādājumu atrodama vietnē www.deltaco.eu.

Sazinieties ar mums pa e-pastu: help@deltaco.eu.

Atbrīvošanās



Elektrisko un elektronisko ierīču iznīcināšana
EK Direktīva 2012/19/ES

Šis produkts nav jāizmet kā parastie sadzīves atkritumi, bet ir jānodod savākšanas punktā elektrisko un elektronisko ierīču pārstrādei. Papildinformāciju varat saņemt savā pašvaldībā, pašvaldības atkritumu savākšanas dienestos vai no mazumtirgotāja, no kura iegādājāties šo produktu.

LIT

1. Kairysis pelės mygtukas
2. Dešinysis pelės mygtukas
3. Pelės ratukas
4. Pirmyn mygtukas
5. Atgal mygtukas
6. DPI mygtukas
7. Įjungimo/išjungimo jungiklis
8. Jungiklis viršutinėje padėtyje = įjungtas maitinimas ir „Bluetooth“ režimas
9. Jungiklis vidurinėje padėtyje = laidinis režimas arba išjungta
10. Jungiklis apatinėje padėtyje = įjungtas maitinimas ir USB imtuvo režimas

Įjungimo / išjungimo jungiklis

Norėdami įjungti arba išjungti pelę, naudokite ant pelės dugno esantį jungiklį.

Jungiklis viršutinėje padėtyje = įjungtas maitinimas ir „Bluetooth“ režimas

Jungiklis vidurinėje padėtyje = laidinis režimas arba išjungta

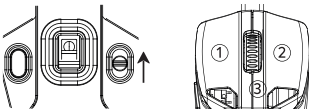
Jungiklis apatinėje padėtyje = įjungtas maitinimas ir USB imtuvo režimas

Laidinis prijungimas



Prijunkite USB kabelį prie kompiuterio USB prievado. Ji įsijungs ir veiks visais 3 režimais.

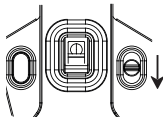
„Bluetooth“ prijungimas



Pakeiskite ant pelės dugno esantį įjungimo / išjungimo jungiklį į „Bluetooth“.

Norėdami susieti su „Bluetooth“, paspauskite ir palaikykite kairįjį pelės mygtuką (1), dešinįjį pelės mygtuką (2) ir pelės ratuką mygtuką (3) maždaug 3 sekundes. Šviesos diodas patvirtins tai mirksėdamas mėlynai.

USB imtuvo prijungimas



Pakeiskite ant pelės dugno esantį įjungimo / išjungimo jungiklį į USB imtuvo režimą. Prijunkite USB imtuvą prie kompiuterio USB prievado. Jie bus sujungti automatiškai. Tvarkyklės nereikalingos.

Jei pametėte USB imtuvą, atlikite šiuos veiksmus:

1. Įsigykite naują USB imtuvą.
2. Pakeiskite į USB imtuvo režimą.
3. Paspauskite ir maždaug 3 sekundes palaikykite nuspaudę kairįjį pelės mygtuką, dešinįjį pelės mygtuką ir pelės ratuką mygtuką.
4. Pelė mirksės žaliai.
5. Prijunkite USB imtuvą prie kompiuterio.
6. USB imtuvas pasitvirtins, kai žalia spalva išsijungs. Sujungimas pavyko.

Miego režimas

Po 1 minutės neveikimo pelė pereis į miego režimą. Po 20 minučių neveikimo pelė pereis į gilų miegą.

Norėdami pažadinti pelę iš miego režimo, pajudinkite ją.

Paspauskite mygtuką, kad pažadintumėte iš gilaus miego.

Po 5 sekundžių šviesos diodas užges.

Dvigubi režimai

Pelė gali būti naudojama kaip belaidė pelė arba kaip laidinė pelė su pridėdamu kabeliu.

Laidiniu režimu pelė taip pat įkrauna akumuliatorių.

Prijungus USB kabelį prie kompiuterio, jis automatiškai persijungs į laidinį režimą, neatsižvelgiant į pasirinktą pelės jungtį.

Tačiau jei USB laidą prijungsite prie USB sieninio įkroviklio, jis tik įkraus pelę ir toliau veiks pasirinktu belaidžiu ryšiu.

Įrenginio įkrovimas

Įkraukite pelę prijungę laidą prie kompiuterio USB-A prievado.

Mirksinti raudona lemputė rodo išsikrovusį akumuliatorių.

Mėlyna statinė lemputė rodo, kad pelę įkraunama.

Baterijai visiškai pasikrovus, šviesos diodas išsijungs.

Programinė įranga

Atsisiųskite programinę įrangą iš www.deltacogaming.com.

Programinė įranga yra neprivaloma. Pelė veiks ir be programinės įrangos. Papildomos funkcijos yra prieinamos per programinę įrangą.

DPI

Naudokite DPI mygtuką, kad pakeistumėte DPI. Numatytieji DPI nustatymai yra: 400/800/1600/3200/4800/6400.

Pritaikykite DPI nustatymus naudodami mūsų programinę įrangą.

Maksimalus DPI nustatymas per programinę įrangą yra 12000.

Keičiant DPI taip pat keičiasi šviesos diodo spalva. 400(Geltona)/800(Mėlyna)/1600(Violetinė)/3200(Žalia)/4800(Raudona)/6400(Šviesiai mėlyna).

Valymas

Gaminį valykite sausa šluoste. Nevalykite vidinės elektronikos. Valykite tik pelės paviršių.

Saugos instrukcijos

1. Saugokite gaminį nuo drėgmės ir laikykite jį sausoje vietoje. Saugokite jį nuo skysčių. Šis gaminys nėra atsparus vandeniui.
2. Neardykite ir nebandykite taisyti gaminio patys.
3. Laikykite gaminį ir pakuotę vaikams nepasiekiamoje vietoje, kad išvengtumėte nelaimingų atsitikimų ir užspringimo pavojaus.
4. Nepameskite gaminio ir pasirūpinkite, kad jis

nebūtų paveiktas smūgių.

5. Šis produktas turi skylutes, neikiškite į jas pirštų ar jokių aštrių daiktų.

Garantija

Garantijos informaciją rasite svetainėje: www.deltaco.eu.

Pagalba

Daugiau informacijos apie gaminį rasite svetainėje: www.deltaco.eu.

Susisiekti su mumis galite el. paštu: help@deltaco.eu

Atsikratymas



Elektrinių ir elektroninių prietaisų šalinimas EB direktyva 2012/19/ES

Šio gaminio negalima laikyti įprasta buitine atlieka, jį reikia priduoti elektros ir elektroninių prietaisų atliekų surinkimo punkte. Daugiau informacijos galite gauti savo savivaldybėje, savivaldybės atliekų šalinimo tarnyboje arba mažmeninėje parduotuvėje, kurioje įsigijote gaminį.

NLD

1. Linker muisknop
2. Rechter muisknop
3. Muiswielknop
4. Vooruit-knop
5. Achteruit-knop
6. DPI-knop
7. Aan-/uitschakelen
8. Schakelaar in bovenste positie = Aan/uit en Bluetooth-modus
9. Schakelaar in middelste stand = bedrade modus of uit
10. Schakelaar in onderste positie = Aan/uit en USB-ontvangermodus

Aan/uit-schakelaar

Gebruik de schakelaar onder de muis om de muis aan of uit te zetten.

Schakelaar in bovenste positie = Aan/uit en Bluetooth-modus.

Schakelaar in middelste stand = bedrade modus of uit.

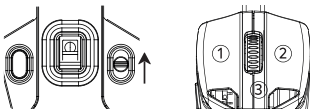
Schakelaar in onderste positie = Aan/uit en USB-ontvangermodus.

Bedraad aansluiten



Sluit de USB-kabel op de USB-poort van uw computer aan. Deze gaat aan en werkt in alle 3 de modi.

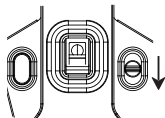
Bluetooth koppelen



Zet de aan/uit-schakelaar onder de muis op Bluetooth.

Om met Bluetooth te koppelen, houd de linkermuisknop (1), rechtermuisknop (2) en de muiswielknop (3) ongeveer 3 seconden ingedrukt. De LED zal dit bevestigen door blauw te knipperen.

USB-ontvanger aansluiten



Zet de aan/uit-schakelaar onder de muis in de modus USB-ontvanger.

Sluit de USB-ontvanger op een USB-poort van je computer aan. De verbinding wordt automatisch gemaakt. Er zijn geen stuurprogramma's nodig.

Als u uw USB-ontvanger kwijt bent, doe dan het volgende:

1. Koop een nieuwe USB-ontvanger.
2. Schakel over naar de modus USB-ontvanger.
3. Houd de linkermuisknop, rechtermuisknop en de muiswielknop ongeveer 3 seconden ingedrukt.
4. De muis knippert groen.
5. Sluit de USB-ontvanger op uw computer aan.
6. De USB-ontvanger bevestigt dit door groen op uit te zetten. Het koppelen is geslaagd.

Slaapstand

Na 1 minuut inactiviteit schakelt de muis over naar de slaapmodus. Na 20 minuten inactiviteit gaat de muis in diepe slaap.

Beweeg de muis om deze uit de slaapstand te halen.

Druk op de knop om de muis uit de diepe slaap te wekken.

Na 5 seconden gaat de LED uit.

Dubbele modi

U kunt de muis gebruiken als draadloze muis of als bedrade muis met de meegeleverde kabel. In de bedrade modus laadt de muis ook de batterij op.

Als u de USB-kabel op uw computer aansluit, zal deze automatisch overschakelen naar bedrade modus, ongeacht de gekozen aansluiting op de muis. Maar als u de USB-kabel op een USB-wandoplader aansluit, wordt de muis alleen opgeladen en blijft deze werken in de gekozen draadloze verbinding.

Opladen

Laad de muis op door de kabel aan te sluiten op een USB-A poort van uw computer. Een knipperend rood lampje geeft aan dat de batterij bijna leeg is. Een blauw statisch lampje geeft aan dat de muis wordt opgeladen. Als de LED volledig is opgeladen, gaat deze uit.

Software

Download de software van www.deltacogaming.com. Software is optioneel. De muis functioneert normaal zonder software. Extra functies zijn beschikbaar via de software.

DPI

Gebruik de DPI-knop om de DPI te wijzigen. De standaard DPI-instellingen zijn: 400/800/1600/3200/4800/6400. Pas de DPI-instellingen aan m.b.v. onze software. Maximale DPI-instelling via software is 12000. Het wijzigen van de DPI verandert ook de LED-kleur: 400(Geel)/800(Blaauw)/1600(Paars)/3200(Groen)/4800(Rood)/6400(Cyaan).

Schoonmaken

Maak het product schoon met een droge doek. Reinig de interne elektronica niet. Reinig alleen het oppervlak van de muis.

Veiligheidsinstructies

1. Houd het product droog. Houd het product uit de buurt van alle vloeistoffen. Dit product is niet waterdicht.
2. Probeer het product niet zelf te openen of

te repareren.

3. Houd het product en de verpakking buiten het bereik van kinderen om ongelukken en verstikkingsgevaar te voorkomen.
4. Niet laten vallen of blootstellen aan schokschade.
5. Dit product heeft gaten, steek geen vingers of scherpe voorwerpen erin.

Garantie

Zie www.deltaco.eu voor informatie over garantie.

Ondersteuning

Meer productinformatie is te vinden op www.deltaco.eu. Neem contact met ons op: help@deltaco.eu.

Verwijdering



Verwijdering van elektrische en elektronische apparaten EG-richtlijn 2012/19/EU
Dit product mag niet worden behandeld als regulier huishoudelijk afval, maar moet worden ingeleverd bij een inzamelpunt voor recycling van elektrische en elektronische apparaten. Meer informatie is verkrijgbaar bij je gemeente, de afvalverwerkingsdiensten van je gemeente of de winkelier waar je het product hebt gekocht.

NOR

1. Venstre museknapp
2. Høyre museknapp
3. Musehjulknapp
4. Fremoverknapp
5. Bakoverknapp
6. DPI-knapp
7. Av/på-bryter
8. Bryter i øvre posisjon = Strøm på og Bluetooth-modus
9. Bryter i midtposisjon = Kablet modus eller av
10. Bryter i nedre posisjon = Strøm på og USB-mottaker-modus

Av/på-bryter

Slå musen av og på ved hjelp av bryteren på undersiden av musen.

Bryter i øvre posisjon = Strøm på og Bluetooth-modus

Bryter i midtposisjon = Kablet modus eller av

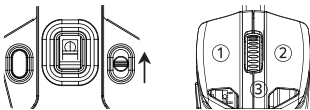
Bryter i nedre posisjon = Strøm på og USB-mottaker-modus

Kablet tilkobling



Koble USB-kabelen til datamaskinen. Den vil slå seg på og fungere i alle de tre modusene.

Koble til Bluetooth

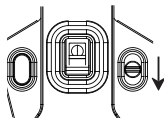


Endre av/på-bryteren på undersiden av musen til Bluetooth.

For å koble sammen med Bluetooth, trykker du og holder nede venstre museknapp (1), høyre museknapp (2) og musehjulknappen (3) i ca.

3 sekunder. LED-lyset vil bekrefte dette ved å blinke blått.

Koble til USB-mottaker



Endre av/på-bryteren på undersiden av musen til USB-mottaker-modus.

Koble USB-mottakeren til en USB-port på datamaskinen. De vil koble seg til automatisk. Ingen drivere er nødvendig.

Hvis du har mistet USB-mottakeren, gjør du følgende:

1. Kjøp en ny USB-mottaker.
2. Bytt til USB-mottaker-modus.
3. Trykk og hold nede venstre museknapp, høyre museknapp og musehjulknappen i ca. 3 sekunder.
4. Musen vil blinke grønt.
5. Koble USB-mottakeren til datamaskinen.
6. USB-mottakeren bekrefter dette ved å skifte fra grønn til av. Sammenkoblingen er vellykket.

Hvilemodus

Musen går i hvilemodus innen 1 minutt uten brukeraktivitet. Musen går i dvalemodus innen 20 minutter uten brukeraktivitet.

Beveg musen for å vekke den fra hvilemodus. Trykk på en knapp for å vekke den fra dvalemodus.

Etter 5 sekunder vil LED-lampen slukkes.

Dobbel modus

Du kan bruke musen som en trådløs mus eller som en kablet mus med den medfølgende kabelen.

I kablet modus vil musen også lade batteriet. Hvis du kobler USB-kabelen til datamaskinen, vil den automatisk skifte til kablet modus uavhengig av hvilken tilkobling du har valgt på musen.

Men hvis du kobler USB-kabelen til en USB-veggleder, vil den bare lade musen og fortsette

å fungere i den valgte trådløse tilkoblingen.

Lading

Lad musen ved å koble kabelen til en USB-A-port på datamaskinen.

Blinkende rødt lys indikerer lavt batterinivå.

Blått statisk lys indikerer at musen lades.

Når den er fulladet, vil lyset slå seg av.

Programvare

Last ned programvaren fra

www.deltacogaming.com

Programvare er valgfritt. Musen vil fungere normalt uten programvare. Ytterligere funksjoner er tilgjengelige via programvaren.

DPI

Bruk DPI-knappen for å endre

DPI. Standard DPI-innstillingene:

400/800/1600/3200/4800/6400.

Tilpass DPI-innstillingene ved å bruke programvaren vår.

Maks DPI-innstilling via programvare er 12000.

Endring av DPI endrer også LED-fargen.

400(Gul)/800(Blå)/1600(Lilla)/3200(Grønn)/

4800(Rød)/6400(Cyan).

Rengjøring

Rengjør produktet med en tørr klut. Ikke rengjør den indre elektronikken. Bare rengjør overflaten av musen.

Sikkerhetsinstruksjoner

1. Hold produktet tørt. Hold den unna alle typer væsker. Dette produktet er ikke vanntett.
2. Ikke åpne opp eller prøv å reparere produktet selv.
3. Hold produktet og emballasjen utilgjengelig for barn for å unngå ulykker og kvelningsfare.
4. Ikke slipp eller utsett for støtskader.
5. Dette produktet har hull, ikke stikk fingre eller skarpe gjenstander inn i det.

Garanti

Vennligst se www.deltaco.eu for garantiinformasjon.

Brukerstøtte

Mer om produktinformasjon finner du på www.deltaco.eu.

Kontakt oss på e-post: help@deltaco.eu.

Avhending



Avhending av elektrisk og elektronisk utstyr EC-direktiv 2012/19/EU

Dette produktet skal ikke behandles som vanlig husholdningsavfall, men må returneres til et innsamlingssted for resirkulering av elektrisk og elektronisk utstyr. Mer informasjon er tilgjengelig fra din kommune, din kommunes renovasjonstjenester eller forhandleren der du kjøpte produktet ditt.

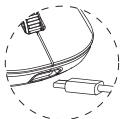
POL

1. Lewy przycisk myszy
2. Prawy przycisk myszy
3. Przycisk kółka myszy
4. Przycisk Do przodu
5. Przycisk Wstecz
6. Przycisk DPI
7. Przełącznik wł/wył
8. Przełącznik w górnym położeniu = włączone zasilanie i tryb Bluetooth
9. Przełącznik w położeniu środkowym = tryb przewodowy lub wyłączony
10. Przełącznik w położeniu dolnym = włączone zasilanie i tryb odbiornika USB

Przełącznik wł/wył

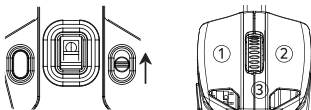
Aby włączyć lub wyłączyć mysz, użyć przełącznika znajdującego się pod myszą. Przełącznik w położeniu górnym = włączone zasilanie i tryb Bluetooth. Przełącznik w położeniu środkowym = tryb przewodowy lub wyłączony. Przełącznik w położeniu dolnym = włączone zasilanie i tryb odbiornika USB.

Podłączenie przewodowe



Podłączyć kabel USB do komputera. Włączy się i będzie działać we wszystkich 3 trybach.

Połączenie Bluetooth

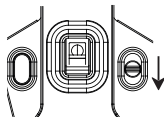


Przełączyć przełącznik wł/wył pod myszą na Bluetooth.

Aby sparować z Bluetooth, nacisnąć i

przytrzymać lewy przycisk myszy (1), prawy przycisk myszy (2) i przycisk kółka myszy (3) przez około 3 sekundy. Dioda LED potwierdzi migając na niebiesko.

Podłączyć odbiornik USB



Przełączyć przełącznik wł/wył pod myszą w tryb odbiornika USB.

Podłączyć odbiornik USB do portu USB w komputerze. Połączą się one automatycznie. Nie są potrzebne żadne sterowniki.

W przypadku zgubienia odbiornika USB należy wykonać następujące czynności:

1. Zakupić nowy odbiornik USB.
2. Zmienić tryb na odbiornik USB.
3. Nacisnąć i przytrzymać lewy przycisk myszy, prawy przycisk myszy i przycisk kółka myszy przez około 3 sekundy.
4. Mysz zacznie migać na zielono.
5. Podłączyć odbiornik USB do komputera.
6. Odbiornik USB potwierdzi zmianą koloru z zielonego na wyłączony. Parowanie powiodło się.

Tryb uśpienia

Po 1 minucie bezczynności mysz przejdzie w tryb uśpienia. Po 20 minutach bezczynności mysz przejdzie w stan głębokiego uśpienia. Poruszyć myszą, aby wybudzić ją z trybu uśpienia.

Nacisnąć przycisk, aby wybudzić urządzenie z głębokiego uśpienia.

Po 5 sekundach dioda LED wyłączy się.

Tryby podwójne

Mysz można używać jako myszy bezprzewodowej lub przewodowej za pomocą dołączonego kabla.

W trybie przewodowym mysz będzie również ładować akumulator.

Po podłączeniu kabla USB do komputera,

mysz automatycznie przełączy się w tryb przewodowy, niezależnie od wybranego połączenia.

Natomiast podłączenie kabla USB do ładowarki ściennej USB spowoduje jedynie naładowanie myszy i kontynuowanie pracy w wybranym połączeniu bezprzewodowym.

Ładowanie

Ładować mysz, podłączając kabel do portu USB-A w komputerze.

Migające czerwona kontrolka wskazuje niski poziom naładowania akumulatora.

Niebieska kontrolka świecące światłem stałym wskazuje, że mysz jest ładowana.

Po pełnym naładowaniu kontrolka zgaśnie.

Oprogramowanie

Pobrać oprogramowanie ze strony www.deltacogaming.com

Oprogramowanie jest opcjonalne. Mysz będzie działać normalnie bez oprogramowania. Za pośrednictwem oprogramowania dostępne są dodatkowe funkcje.

DPI

Aby zmienić DPI, nacisnąć przycisk

DPI. Domyślne ustawienia DPI to:

400/800/1600/3200/4800/6400.

Dostosować ustawienia DPI za pomocą naszego oprogramowania.

Maksymalne ustawienie DPI za pomocą oprogramowania to 12000.

Zmiana rozdzielczości DPI powoduje również zmianę koloru diod LED.

400 (złoty)/800 (niebieski)/1600 (fioletowy)/3200 (zielony)/4800 (czerwony)/6400 (cyjanowy).

Czyszczenie

Produkt należy czyścić suchą szmatką.

Nie czyść wewnętrznych elementów elektronicznych. Czyść tylko powierzchnię myszy.

Instrukcje bezpieczeństwa

1. Produkt należy przechowywać w suchym

miejscu. Przechowywać z dala od wszelkich płynów. Ten produkt nie jest wodoodporny.

2. Nie otwieraj ani nie próbuj naprawiać produktu samodzielnie.

3. Produkt i opakowanie należy przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci, aby zapobiec wypadkom i ryzyku zadławienia.

4. Nie upuszczać ani nie narażać na wstrząsy.

5. Produkt ma otwory, nie wkładać do nich palców ani ostrych przedmiotów.

Gwarancja

Informacje na temat gwarancji można znaleźć na stronie www.deltaco.eu.

Wsparcie techniczne

Więcej informacji o produkcie można znaleźć na stronie www.deltaco.eu.

Skontaktuj się z nami poprzez e-mail: help@deltaco.eu.

Utylizacja



Utylizacja urządzeń elektrycznych i elektronicznych Dyrektywa WE 2012/19/UE
Ten produkt nie może być traktowany jako zwykły odpad domowy, ale musi zostać zwrócony do punktu zbiórki urządzeń elektrycznych i elektronicznych. Więcej informacji można uzyskać w urzędzie gminy, w gminnym zakładzie utylizacji odpadów lub u sprzedawcy detalicznego, u którego zakupiono produkt.

SPA

1. Botón izquierdo del ratón
2. Botón derecho del ratón
3. Rueda de desplazamiento del ratón
4. Botón de avance
5. Botón hacia atrás
6. Botón DPI
7. Interruptor de encendido/apagado
8. Interruptor en posición superior = Encendido y modo Bluetooth
9. Interruptor en posición central = Modo con cable o apagado
10. Interruptor en posición inferior = Encendido y modo receptor USB

Interruptor de encendido/apagado

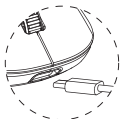
Para encender o apagar el ratón utilice el interruptor situado debajo del ratón.

Interruptor en posición superior = Encendido y modo Bluetooth.

Interruptor en posición central = Modo con cable o apagado.

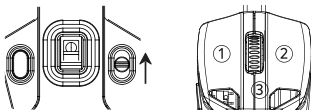
Interruptor en posición inferior = Encendido y modo receptor USB.

Conectar por cable



Conecte el cable USB a su ordenador. Se encenderá y funcionará en los 3 modos.

Conectar Bluetooth

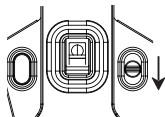


Cambie el interruptor de encendido/apagado situado debajo del ratón a Bluetooth.

Para emparejar con Bluetooth, mantenga

pulsados el botón izquierdo del ratón (1), el botón derecho del ratón (2) y el botón de la rueda del ratón (3) durante unos 3 segundos. El LED lo confirmará parpadeando en azul.

Conectar el receptor USB



Cambie el interruptor de encendido/apagado situado debajo del ratón al modo receptor USB.

Conecte el receptor USB a un puerto USB de tu ordenador. Se conectarán automáticamente. No se necesitan controladores.

Si ha perdido su receptor USB haga lo siguiente:

1. Compre un nuevo receptor USB.
2. Cambie al modo receptor USB.
3. Mantenga pulsados el botón izquierdo del ratón, el botón derecho y el botón de la rueda del ratón durante unos 3 segundos.
4. El ratón parpadeará en verde.
5. Conecte el receptor USB a su ordenador.
6. El receptor USB lo confirmará cambiando de verde a apagado. El emparejamiento se ha realizado correctamente.

Modo de suspensión

Tras 1 minuto de inactividad, el ratón entrará en modo de suspensión. Tras 20 minutos de inactividad, el ratón entrará en modo Deep Sleep.

Mueve el ratón para reactivarlo.

Pulse un botón para salir del modo Deep Sleep.

Después de 5 segundos el LED se apagará.

Modos dobles

Puede utilizar el ratón como ratón inalámbrico o como ratón con cable con el cable incluido. Durante el modo con cable, el ratón también cargará la batería.

Si conecta el cable USB al ordenador, cambiará automáticamente al modo con cable, independientemente de la conexión elegida

en el ratón.

Pero si conecta el cable USB a un cargador de pared USB, sólo cargará el ratón y seguirá funcionando en la conexión inalámbrica seleccionada.

Carga

Cargue el ratón conectando el cable a un puerto USB-A de su ordenador.

La luz roja parpadeante indica que la batería está baja.

La luz estática azul indica que el ratón se está cargando.

Cuando esté completamente cargado, el LED se apagará.

Software

Descargue el software desde www.deltacogaming.com

El software es opcional. El ratón funcionará normalmente sin software. Funciones adicionales están disponibles a través del software.

DPI

Utilice el botón DPI para cambiar los DPI. Los ajustes predeterminados de DPI son: 400/800/1600/3200/4800/6400.

Personalice la configuración del DPI utilizando nuestro software.

El ajuste máximo de DPI a través del software es 12000.

Al cambiar el DPI también cambia el color del led.

400(amarillo)/800(azul)/1600(púrpura)/3200(verde)/4800(rojo)/6400(cian).

Limpieza

Limpie el producto con un paño seco. No limpie los componentes electrónicos internos. Solo limpie la superficie del ratón.

Instrucciones de seguridad

1. Mantenga el producto seco. Manténgalo alejado de cualquier tipo de líquidos. Este producto no es resistente al agua.
2. No abra el producto ni intente repararlo

usted mismo.

3. Mantenga el producto y el envase fuera del alcance de los niños para evitar accidentes y peligro de asfixia.

4. Protégelo de caídas y golpes.

5. Este producto tiene orificios, no introduzca los dedos ni objetos afilados en su interior.

Garantía

Consulte www.deltaco.eu para obtener información sobre la garantía.

Servicio técnico

Más información sobre el producto en www.deltaco.eu

Contacte con nosotros por correo electrónico: help@deltaco.eu.

Servicio técnico



Eliminación de aparatos eléctricos y electrónicos Directiva 2012/19/UE de la CE
Este producto no debe tratarse como basura doméstica normal, sino que debe ser entregado en un punto de recogida para reciclaje de dispositivos eléctricos y electrónicos. Puede obtener más información en su municipio, en los servicios de eliminación de residuos de su municipio o en el establecimiento donde adquirió el aparato.

SWE

1. Vänster musknapp
2. Höger musknapp
3. Knapp för mushjul
4. Framåtknapp
5. Bakåtknapp
6. DPI-knapp
7. Av/på-brytare
8. Av/på-brytaren i övre läget = Ström på och Bluetooth-läge
9. Av/på-brytaren i mittläget = Trådbundet läge eller av
10. Av/på-brytaren i nedre läget = Ström på och USB-mottagarläge

Av/på-brytaren

För att slå på eller stänga av musen, använd av/på-brytaren under musen.

Av/på-brytaren i övre läget = Ström på och Bluetooth-läge

Av/på-brytaren i mittläget = Trådbundet läge eller av

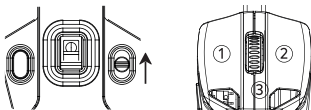
Av/på-brytaren i nedre läget = Ström på och USB-mottagarläge

Anslut trådbundet



Anslut USB-kabeln till din dator. Den kommer att slås på och fungera i alla 3 lägena.

Anslut Bluetooth

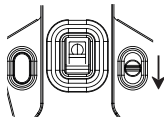


Ändra av/på-brytaren under musen till Bluetooth.

För att parkoppla med Bluetooth, tryck och håll

ned vänster musknapp (1), höger musknapp (2) och mushjulsknappen (3) i cirka 3 sekunder. Lysdioden bekräftar genom att blinka blått.

Anslut USB-mottagare



Ändra av/på-brytaren under musen till USB-mottagarläge.

Anslut USB-mottagaren till en USB-port på din dator. De ansluts automatiskt. Inga drivrutiner behövs.

Om du tappat bort din USB-mottagare gör följande:

1. Köp en ny USB-mottagare.
2. Byt till USB-mottagarläge.
3. Tryck och håll nere vänster musknapp, höger musknapp och mushjulsknapp i cirka 3 sekunder.
4. Musen blinkar grönt.
5. Anslut USB-mottagaren till din dator.
6. USB-mottagaren bekräftar genom att ändra grönt till släckt. Parkopplingen har lyckats.

Viloläge

Efter 1 minuts inaktivitet går musen in i viloläge.

Efter 20 minuters inaktivitet går musen in i djup sömn.

Flytta musen för att väcka den från viloläge.

Tryck på en knapp för att väcka den från djup sömn.

Efter 5 sekunder slocknar lysdioden.

Dubbla lägen

Du kan använda musen som en trådlös mus eller som en trådbunden mus med den medföljande kabeln.

I trådbundet läge kommer musen också att ladda batteriet.

Om du ansluter USB-kabeln till din dator kommer den automatiskt att ändras till trådbundet läge oavsett vald anslutning på musen.

Men om du ansluter USB-kabeln till en USB-vägggladdare kommer den endast att ladda musen och fortsätta att fungera i den valda trådlösa anslutningen.

Ladda

Ladda musen genom att ansluta kabeln till en USB-A-port på din dator.

Blinkande rött ljus indikerar lågt batteri.

Blått statiskt ljus indikerar att musen laddas.

När den är fulladdad släcks lampan.

Mjukvara

Ladda ner mjukvaran från

www.deltacogaming.com

Mjukvaran är valfri. Musen kommer att fungera normalt utan mjukvara. Ytterligare funktioner är tillgängliga via mjukvaran.

DPI

Använd DPI-knappen för att ändra DPI. Standardinställningarna för DPI är:

400/800/1600/3200/4800/6400.

Anpassa DPI-inställningarna med hjälp av vår mjukvara.

Max DPI-inställning via mjukvara är 12000.

Om du ändrar DPI ändras även LED-färgen.

400(gul)/800(blå)/1600(lila)/3200(grön)/

4800(röd)/6400(cyan).

Rengöring

Rengör produkten med en torr trasa. Rengör inte den inre elektroniken. Rengör endast musens yta.

Säkerhetsinstruktioner

1. Håll produkten torr. Håll den borta från alla vätskor. Denna produkt är inte vattentät.
2. Öppna inte och försök inte reparera produkten själv.
3. Förvara produkten och förpackningen utom räckhåll för barn för att förhindra olyckor och kvävningsrisk.
4. Tappa inte och utsätt inte för stötskador.
5. Denna produkt har håll, stoppa inte in fingrar eller vassa föremål inuti.

Garanti

Se www.deltaco.eu för garantiinformation.

Support

Mer produktinformation finns på

www.deltaco.eu.

Kontakta oss via e-post: help@deltaco.eu.

Avfallshantering



Avfallshantering av elektriska och elektroniska apparater EU-direktiv 2012/19/EU Denna produkt ska inte behandlas som vanligt hushållsavfall, utan lämnas till ett speciellt mottagningsställe för återvinning av elektriska och elektroniska apparater. Utförligare information lämnas av kommunen, de kommunala avfallshanteringsföretagen eller företaget som sålt produkten.



DELTACO GAMING